

32001R1621

9.8.2001

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

L 215/18

KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 1621/2001,**8. august 2001,****millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1661/1999 põllumajandustoodete puhul nõutava ekspordisertifikaadi ja nende tollipunktide loendi osas, kus saab deklareerida tooteid ühenduses vabasse ringlusse lubamiseks**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 22. märtsi 1990. aasta määrust (EMÜ) nr 737/90 kolmandatest riikidest pärinevate põllumajandussaaduste ja -toodete imporditingimuste kohta pärast Tšernobõli tuumaelektrijaamas toimunud avariid ⁽¹⁾ viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 616/2000 ⁽²⁾ eriti selle artiklit 6,

ning arvestades järgmist:

- (1) Kolmandatest riikidest pärinevate põllumajandussaaduste ja -toodete imporditingimusi pärast Tšernobõli tuumaelektrijaamas toimunud avariid käsitleva nõukogu määruse (EMÜ) nr 737/90 üksikasjalikke rakenduseeskirju kehtestava komisjoni 27. juuli 1999. aasta määruse (EÜ) nr 1661/1999 ⁽³⁾ (muudetud määrusega (EÜ) nr 1627/2000 ⁽⁴⁾) artikli 1 lõike 3 punktis b nähakse ette, et kõnealuse määruse I lisas loetletud tooteid võib sihtliikmesriigis vabasse ringlusse lubamiseks deklareerida üksnes teatavates tollipunktides. Määruse (EÜ) nr 1661/1999 III lisas on esitatud nende tollipunktide loend.
- (2) Pidades silmas Saksamaa pädevate asutuste palvet, on asjakohane lisada loendisse mitu Saksamaa territooriumil asuvat tollipunkti.
- (3) 2000. aasta juunis korraldas Veterinaar- ja Toiduamet inspekteerimiskäigu Bulgaarias, et kohapeal hinnata toiduainete ja eelkõige metsaseente radioaktiivse saastatuse kontrollimiseks kasutatavaid vahendeid ja meetmeid.

(4) Kõnealuse käigu aruandes soovitatakse muuta määruse (EÜ) nr 1661/1999 II lisas sätestatud ekspordisertifikaati tagamaks, et sõltumatu ja volitatud isik võtab ühendusse eksportimiseks mõeldud seenesaadetistest representatiivseid proove.

(5) Seetõttu tuleks määrust (EÜ) nr 1661/1999 vastavalt muuta.

(6) Käesolevas määruses sätestatud meetmed on määruse (EMÜ) nr 737/90 artikli 7 kohaselt asutatud komitee arvamusega kooskõlas,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määrust (EÜ) nr 1661/1999 muudetakse järgmiselt:

- 1) II lisa asendatakse käesoleva määruse I lisas esitatud tekstiga;
- 2) III lisa asendatakse käesoleva määruse II lisas esitatud tekstiga.

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub kolmandal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Ühenduste Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 8. august 2001

Komisjoni nimel

komisjoni liige

Margot WALLSTRÖM

⁽¹⁾ EÜT L 82, 29.3.1990, lk 1.

⁽²⁾ EÜT L 75, 24.3.2000, lk 1.

⁽³⁾ EÜT L 197, 29.7.1999, lk 17.

⁽⁴⁾ EÜT L 187, 26.7.2000, lk 7.

I LISA

"II LISA

PÕLLUMAJANDUSTOODETE EKSPORDISERTIFIKAAT (ÜKS SERTIFIKAAT IGA LIIGI KOHTA)

Käesolev sertifikaat tuleb vabasse ringlusse lubamisel esitada kolmes eksemplaris ja säilitada tollis

Eksportija avaldus

1. Eksportija (nimi, täielik aadress, riik)	5. Päritoluriik	6. Sihtriik
2. Kaubasaaja (nimi, täielik aadress, riik)	7. Arve(te) number/numbrid	
3. Veovahendi tunnusandmed	8. Pakendite arv ja liik	9. Tähised ja partiinumbrid
4. Tootekirjeldus	10. Brutomass (kg)	11. Netomass (kg)
12. Mina, allakirjutanu, vastutan kõnealuse ekspordi eest ja kinnitan eespool esitatud andmete õigsust.		
Kuupäev	Koht	Nimi (trükitähtedega)
		Allkiri ⁽²⁾

Labori kinnitus

13. Eespool osutatud toodetest pädevate asutuste volitatud isiku poolt võetud representatiivsete ja analüüsitud proovide arv:	15. Labori tunnusandmed (nimi, täielik aadress, riik)
14. Iga proovi puhul määratud radioaktiivsustasemed (Bq/kg) (piiritlege iga proovi puhul partii number):	16. Labori tunnustaja (organi nimi ja aadress)
Aruanne nr Kuupäev	17. Kuupäev, labori nimi (trükitähtedega), allkiri ja tempel ⁽²⁾
See aruanne tuleb kontrolliasutuste nõudmisel kohe esitada.	

Pädeva asutuse kinnitus

18. Mina, allakirjutanu, kinnitan, et tseesium 134 ja 137 radioaktiivsuse üldtase ei ületa eespool kirjeldatud toodete puhul:				
370 Bq/kg piima ja piimatoodete ning imikutele mõeldud toiduainete puhul ja 600 Bq/kg kõikide muude toodete puhul, mis on loetletud kehtivas komisjoni määruses, mis käsitleb nõukogu määrust (EMÜ) nr 737/90 ⁽¹⁾				
Koht	Kuupäev	Nimi (trükitähtedega)	Allkiri ⁽²⁾	Tempel ⁽²⁾
⁽¹⁾ Mittevajalik maha tõmmata. ⁽²⁾ Allkirjade ja templete värv peab erinema teksti omast."				

II LISA

“III LISA

**LOEND TOLLIASUTUSTEST, KUS I LISAS LOETLETUD TOOTEID VÕIB DEKLAREERIDA EUROOPA
ÜHENDUSES VABASSE RINGLUSSE LUBAMISEKS**

Liikmesriik	Tollipunktid	
BELGIQUE/BELGIË	Anvers D.E. — voie maritime Bierset (Grâce-Hollogne) D.E. — voies aérienne et/ou terrestre Bruxelles D.E. — voie aérienne Zaventem D. — voie aérienne	
DANMARK	Kõik Taani sadamad ja lennujaamad	
DEUTSCHLAND	Baden-Württemberg	HZA Lörrach — ZA Weil am Rhein-Autobahn HZA Stuttgart — ZA Flughafen HZA Ulm — ZA Aalen
	Bayern	HZA München-Flughafen HZA Hof — ZA Schirnding-Landstraße HZA Weiden — ZA Furth im Wald-Schafberg HZA Weiden — ZA Waldhaus-Autobahn HZA Bamberg — ZA Kulmbach HZA Nürnberg-Fürth — ZA Neustadt-Aisch HZA Passau — ZA Phillipsreut HZA Regensburg — ZA Hafen HZA Regensburg — ZA Amberg HZA Schweinfurt — ZA Kitzingen
	Berlin	HZA Berlin-Packhof — ZA Marzahn, Abfertigungsstelle Großmarkthallen HZA Berlin-Packhof — ZA Tegel-Flughafen
	Brandenburg	HZA Frankfurt (Oder) — ZA Autobahn HZA Cottbus — ZA Forst-Autobahn
	Bremen	HZA Bremen — ZA Neustädter Hafen HZA Bremerhaven — ZA Container-Terminal HZA Bremerhaven — ZA Rotersand
	Hamburg	HZA Hamburg-Freihafen — Abfertigungsstelle HZA Hamburg-Freihafen — ZA Ericus-Abfertigungsstelle Südbabnhof HZA Hamburg-Harburg — ZA Köhlfleetdamm HZA Hamburg-St. Annen — ZA Altona HZA Hamburg-St. Annen — ZA Oberelbe HZA Hamburg-Waltershof — Abfertigungsstelle HZA Hamburg-Waltershof — ZA Flughafen
	Hessen	HZA Frankfurt am Main-Flughafen
	Mecklenburg-Vorpommern	HZA Neubrandenburg — ZA Pomellen — Grenzkontrollstelle Pomellen HZA Schwerin — ZA Rostock-Seehafen — Grenzkontrollstelle Rostock Seehafen HZA Stralsund — ZA Mukran Grenzkontrollstelle Rügen/Mukran, Im Fährhafen
	Niedersachsen	HZA Lüneburg — Abfertigungsstelle HZA Göttingen — Abfertigungsstelle HZA Hannover — Abfertigungsstelle
	Nordrhein-Westfalen	HZA Dortmund — ZA Ost
	Rheinland-Pfalz	HZA Trier — ZA Idar-Oberstein, Grenzkontrollstelle Flughafen Hahn

Liikmesriik	Tollipunktid	
	Sachsen	HZA Dresden — ZA Friedrichstadt, Grenzkontrollstelle Dresdenfriedrichstadt (für Eisenbahntransport) HZA Pirna — ZA Zinnwald, Grenzkontrollstelle Zinnwald (für Straßentransport) HZA Löbau — ZA Ludwigsdorf-Autobahn, Grenzkontrollstelle Ludwigsdorf (für Straßentransport)
	Schleswig-Holstein	HZA Kiel — ZA Wik, Grenzkontrollstelle Kiel Ostuferhafen HZA Lübeck — ZA Travemünde Grenzkontrollstelle
ΕΛΛΑΔΑ	Αθηνών, Πειραιά, Κρατικού Αερολιμένα Αθηνών, Θεσσαλονίκης, Αερολιμένα Μίκρας, Βόλου, Πατρών, Ηρακλείου, Αερολιμένα Ηρακλείου Κρήτης, Καβάλας, Ιωαννίνων, Ναυπλίου	
ESPAÑA	Algeciras (puerto), Alicante (aeropuerto, puerto), Almería (aeropuerto, puerto), Barcelona (aeropuerto, puerto), Bilbao (aeropuerto, puerto), Cádiz (puerto), Cartagena (puerto), Gijón (aeropuerto, puerto), Huelva (puerto), La Coruña-Santiago de Compostela (aeropuerto, puerto), Las Palmas de Gran Canaria (aeropuerto, puerto), Madrid-Barajas (aeropuerto), Málaga (aeropuerto, puerto), Palma de Mallorca (aeropuerto), Pasajes-Irún (aeropuerto, puerto), Santa Cruz de Tenerife (aeropuerto, puerto), Santander (aeropuerto, puerto), Sevilla (aeropuerto, puerto), Tarragona (puerto), Valencia (aeropuerto, puerto), Vigo-Vilagareia (aeropuerto), Marín (puerto), Vitoria (aeropuerto), Zaragoza (aeropuerto)	
FRANCE	Dunkerque (transport maritime) Lille (transport aérien et terrestre) Marseille (transport aérien, terrestre et maritime) Roissy (transport aérien et terrestre) Saint-Louis/Bâle (transport aérien et terrestre) Strasbourg (transport terrestre) Orly (transport aérien) Bordeaux (transport aérien) Lyon-Satolas (transport aérien) Nice-aéroport (transport aérien) Toulouse-Blagnac (transport aérien) Thionville (transport terrestre) Saint-Julien-en-Genevois (transport terrestre)	
IRELAND	Kõik tollipunktid	
ITALIA	Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Trieste Ufficio di Sanità aerea di Torino-Caselle Ufficio di Sanità aerea di Roma — Fiumicino Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Venezia Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Genova Ufficio di Sanità marittima di Livorno Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Ancona Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Brindisi Ufficio di Sanità aerea di Varese — Malpensa Ufficio di Sanità aerea di Bologna — Panicale Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Bari Posto d'Ispezione frontiera di Chiasso	
LUXEMBOURG	Bureau des douanes et accises, Centre douanier — Luxembourg Bureau des douanes et accises, Luxembourg-Aéroport — Niederanven	
NEDERLAND	Kõik tollipunktid	
ÖSTERREICH	Drasenhofen (Czech Republic) Berg (Slovakia) Nickelsdorf (Hungary) Heiligenkreuz (Hungary) Spielfeld (Slovenia) Tisis (Switzerland) Wien, Flughafen Schwechat	

Liikmesriik	Tollipunktid
PORTUGAL	Lissaboni, Porto ja Faro lennujaamad Lissaboni ja Leixões'i sadamad
SUOMI-FINLAND	Helsinki, Vaalimaa, Niirala, Vartius, Raja-Jooseppi, Utsjoki, Kilpisjärvi
SVERIGE	Arlanda, Göteborg, Landvetter, Helsingborg, Karlskrona, Stockholm, Ystad, Wallhamn, Varberg
UNITED KINGDOM	Belfast International Airport, Port of Belfast, Port of Dover, Port of Falmouth, Port of Felixstowe, Gatwick Airport, Port of Hull, Port of Larne, Port of London, Port of Southampton"